



ラジェンドラ・K・サブー
1991～'92年度国際ロータリー会長

Raja

ロータリアンの皆さん：

私達が、自分の心の底を深く見つめる時、私達は自分本位の考え方、言い草、行動という砦を脱け出して、自分を越えた世界に導く内なる力の存在に気がつくでしょう。この無窮の躍動する内なる駆動力によって、人の子の魂は大なる未見の空に高く羽ばたきます。その時、私達は夢みるでしょう、使命感を覚えるでしょう。夢とは内なる平和、恐れと飢えのない仕合わせな世界です。使命とは、積極的な奉仕の活動によって、この夢を現実の

ものにする事です。あなたあればこそ、ロータリーは、この夢、この使命を抱くのです。何故なら、あなたには**自分を越えた眼**を持つ大いなる力があるからです。

これは一体あなたにとってどういうことを意味するのでしょうか？一寸考えてみましょう。人生において「自分」また「自分のもの」から「私達みんなの」という新しい視点への転換は、先ずあなた自身の心の内奥を見つめ、それから自分を越えて、あなたの家族、あなたのクラブ、あなたの地域社会、あなたの国、そして私達の世界へと眼を向けることによって自然に出てきます。ロータリーの目標——他者への奉仕——が世に輝くとき、あなたの配慮は崇高なものとなります。義侠心に富むあなたなら、人々の生活を名実共により良くしようと努めるでしょう。他人を助けようと手をさしのべるようになれば、あなたの思いやりの手が、愛の力になったということです。「他の人々」が、あなたの世界の仲間になった時、あなた自身が本当に成長するのです。

一人のロータリアンとして、あなたは夢みる人であると同時に、行動する人でなければなりません。**自分を越えた眼**を持つなら、あなたは達成すべき目標を設定し、そしてこれを実現するための行動に移るでしょう。まことに——ロータリアンであるということは、**自分を越えた眼**を持つということです。単なるクラブ会員か、ロータリアンかの岐れ道がここにあります。この岐れ道を越えた時、あなたは私達の大いなる理想——奉仕の理想を追求する力を得て、その付託に応えられるのです。

敬具



自分を超えた眼を *Look Beyond Yourself*

クラブ奉仕に…

あなたは、自分自身の理想の力を生かして、あなたのクラブを善への効果的戦力にすることができます。自分が大いに力を発揮できると思われる委員会の委員に率先志願して下さい。あなたのクラブの親睦、社会、地域活動に参加して下さい。有望な会員候補者にロータリーを紹介して下さい。そして、この新ロータリアンを通じて、奉仕の地平線を広げて下さい。あなたがクラブ奉仕において**自分を超えた眼**をもつなら、あなたは、ロータリーの将来に目を向けていることになります。

職業奉仕に…

「我あり故に我行う」と覚ったとき、あなたは、自分の事業または専門職務において、奉仕というロータリーの理想を高く掲げるまたとない機会に恵まれます。「四つのテスト」と「ロータリアンの職業宣言」は、従業員、顧客、協力者、一般社会の人々とあなたとの関係において、あなたが**自分を超えた眼**をもつうえで役立つ灯の役割を果たします。ロータリーのよいところをいろいろ数えあげていけば、きっと、あなたの夢の方向づけができてきましょう。他の人々の物心両面にわたる生活の質を高めるために力を貸す必要が生じたとき、個人的に、また同時に、クラブ会員と力を合わせて、立ち上がって下さい。例えば、青少年がその目標とする仕事に就けるように職業指導をしたり、失業者のため役に立つ助言をしたり、ロータリー・ボランティア活動に参加したりすることを推進して下さい。

社会奉仕に…

寛容な心で、思いやりに満ちた手をさしのべる

奉仕が、ロータリーであり、地域でのロータリーのあるべき姿です。あなたとあなたのクラブが、ローターアクト、インターアクト、ロータリー村落共同隊、ロータリアンの家族などの「協同奉仕者」とともに活動するなら、あなたは、**自分を超えた眼**をもっているのです。あなたが、人間尊重、環境保全、地域発展、薬物濫用防止、高齢者への奉仕、機能的文盲（特定の職業や状況の必要性にこたえうるだけの読み書きの能力のないこと）への教育、地域規模および世界規模の飢餓の終結に関するプログラムを計画・実施するとき、これまた、あなたは**自分を超えた眼**をもっていることになります。あなたの展望は広がります。なぜなら、あなたは、周囲のニーズを探り、そのニーズに応えようと努める**自分を超えた眼**をもっているからです。

国際奉仕に…

国際援助プログラムとプロジェクトにおけるロータリーの実り多い歴史を繰り広げるならば、**自分を超えた眼**を開かれる途方もない力の源泉となるでしょう。あなたは、真の使命感に燃えてロータリー財団を支援することができます。他の人の生活を高めるといふあなたの夢は、世界社会奉仕や現物拠出情報ネットワークを支援し、参加するとき、実現されます。あなたが、青少年交換、ロータリー友情交換、世界親睦活動を推進し、参加するとき、一層の理解と親善がはぐくまれます。

こういったプログラムや重点事項(各種特別プログラム)に、ロータリアンとしてあなたが、また、クラブが積極的に参加するならば、あなたの夢——**自分を超えた眼**をさらに一層広げ、輝かしいものにするでしょう。